

# AGRÁRPIACI JELENTÉSEK

## ZÖLDSÉG, GYÜMÖLCS ÉS BOR

XIV. évfolyam 20. szám  
2010. október 25.



**Zöldség, Gyümölcs és Bor**  
**XIV. évfolyam 20. szám**  
2010. 41-42. hét

Megjelenik kéthetente

**Felelős szerkesztő:**  
Dr. Stummer Ildikó

**Készítette:**  
Isépy Anett  
isepy.anett@aki.gov.hu  
Varga Viktória  
varga.viktoria@aki.gov.hu  
Szente-Orbán Csaba  
szente-orban.csaba@aki.gov.hu  
Ecsediné Wanek Zsuzsanna  
wanek.zsuzsa@aki.gov.hu

**Kiadja:**  
Agrárgazdasági Kutató Intézet  
Piaci-árinformációs Szolgálat  
H-1093 Budapest, Zsil utca 3-5.

Postacím: H-1463 Budapest, Pf.: 944  
Telefon: (06 1) 476-6092  
Fax: (06 1) 217-8111  
www.aki.gov.hu  
aki@aki.gov.hu  
https://pair.aki.gov.hu

A Zöldség, Gyümölcs és Bor piaci jelentésen kívül kínáljuk még a Gabona és Ipari Növények, Baromfi, Élőállat és Hús, Tej és Tejtermékek piaci jelentéseket is.

A kiadványokkal kapcsolatban részletes felvilágosítást ad:

Mihók Zsolt  
Telefon: (06 1) 476-3064

## TARTALOMJEGYZÉK

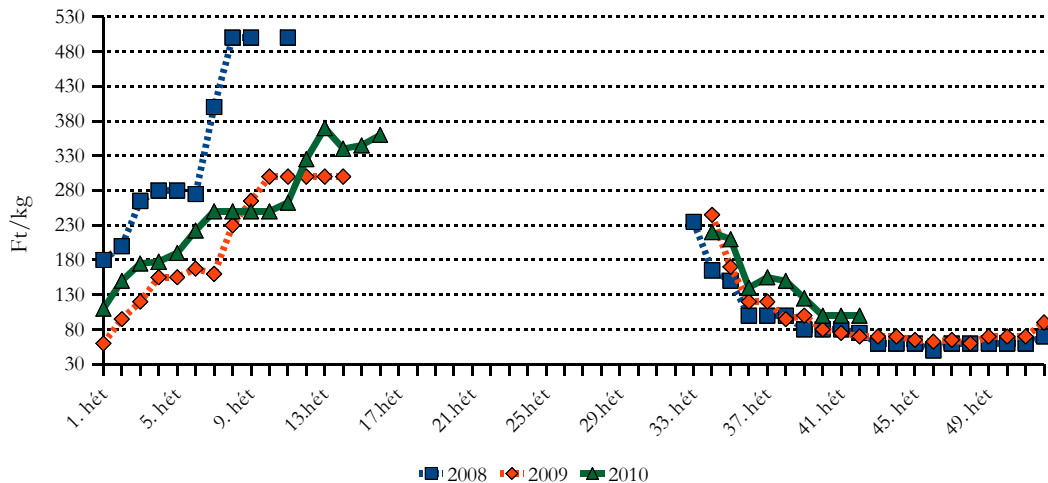
<b>TARTALOMJEGYZÉK.....</b>	<b>2</b>
<b>ZÖLDSÉG - ÉS GYÜMÖLCSPIACI JELENTÉS.....</b>	<b>3</b>
Néhány zöldség- és gyümölcsféle piaci helyzete a Budapesti Nagybari Piacon.....	3
Kevesebb káposztatermés, magasabb árak.....	5
Néhány I. osztályú, belföldi zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagybari Piacon.....	10
Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagybari Piacon.....	12
Zöldség és gyümölcs árak a poznanai, a bécsi és a hamburgi nagybari piacon.....	15
<b>BORPIACI INFORMÁCIÓK.....</b>	<b>16</b>

## ZÖLDSÉG - ÉS GYÜMÖLCSPIACI JELENTÉS

### Néhány zöldség- és gyümölcsféle piaci helyzete a Budapesti Nagybani Piacon

A zöldségfélék kínálatában a „kanadai/orange” típusú **sütőtök** mellett már megjelent az ún. „Nagydobosi” is, termelői áruk 100 Ft/kg volt a 42. héten.

#### A belföldi kanadai/orange sütőtök termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon



Forrás: AKI PÁIR

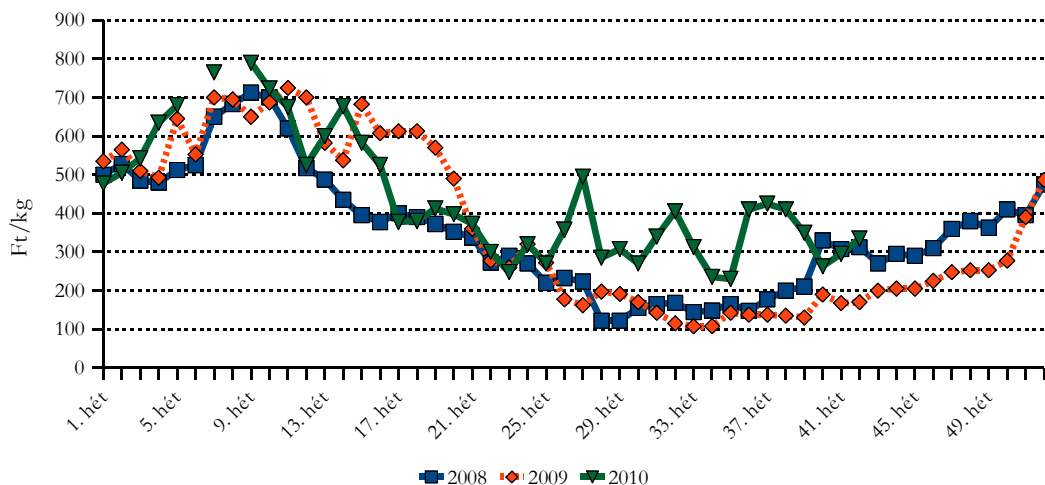
A megfigyelt két héten jelentősen emelkedett a **kígyóuborka** termelői ára. A 42. héten 290 Ft/kg-ért kínálták, mely 29%-kal magasabb az előző hetihez képest.

A **hónapos retek** csomónként 85 Ft, a kizárólag kilogrammos kiszerelésben értékesített **jég-csap retek** 190 Ft, a **fekete retek** 120 Ft.

Szinte az összes termék ára lényegesen magasabb a tavalyi év ugyanezen időszakához képest. Kivétel a **hegyes paprika** (50 Ft/db), a **csiperkegomba** (417 Ft/kg) és a **póréhagyma** (100 Ft/db), melyeknél az elmúlt évvel megegyező árak jellemzőek a 42. héten.

A termesztőberendezésből származó, belföldi, gömb típusú **paradicsom** termelői ára a 25. héttől kezdve erőteljesen ingadozott. Az idei 42. heti ár több mint 97%-kal magasabb a tavalyinál. Import termék csak fürtös és koktél típusból van jelen a kínálatban.

### Termesztőberendezésből származó, belföldi, gömb paradicsom termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon



Forrás: AKI PÁIR

Egyre szélesebb az **almafajták** választéka a reprezentatív nagybani piacon. Az alacsonyabb idei termésmennyiség hatására, átlagosan közel 100%-kal magasabb termelői árak jellemzőek a tavalyihoz képest. Külpiaciból (francia) csak Granny Smith fajta kapható, melyet darabos kiszerelésben értékesítenek (74 Ft/db).

### A belföldi termesztésű almafajták termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon

Fajta	Méret	2009. 42. hét	2010. 41. hét	2010. 42. hét	2010. 42. hét / 2009. 42. hét (%)	2010. 42. hét / 2010. 41. hét (%)
Granny Smith	65 mm+	90	190	180	200,0	94,7
Idared	65 mm+	78	135	148	190,3	109,3
Jonagold	65 mm+	83	150	158	190,9	105,0
Jonagored	65 mm+	80	160	163	203,1	101,6
Jonathan	65 mm+	75	130	125	166,7	96,2
Mutsu	65 mm+	83	150	155	187,9	103,3
Gala	65 mm+	75	165	158	210,0	95,5
Starking	65 mm+	90	180	210	233,3	116,7
Golden	65 mm+	90	178	173	191,7	97,2

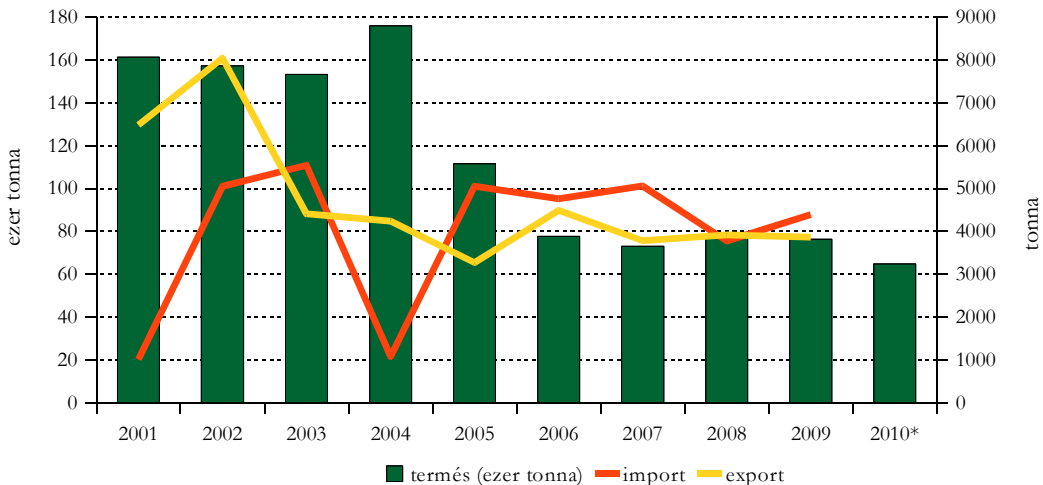
Forrás: AKI PÁIR

## Kevesebb káposztatermés, magasabb árak

A káposztafélék termelése folyamatosan növekszik a világon, az elmúlt évben elérte a 71 millió tonnát, amelynek felét Kína adta. A világ káposzta termeléséből a EU 7-8%-kal (5,6 millió tonna) részesedett 2009-ben. A legnagyobb termelő Lengyelországban a termőterület a magyarországinál tízszer nagyobb, 30 ezer hektár. A tavaszi áradások következményeként, különösen Dél-Lengyelországban a káposzta kínálata jelentősen csökkent az idén, termelői ára (15-25 euró/100 kg) magasabb volt a nagybani piacon az előző év azonos időszakához képest. Az Eurostat adatai szerint Lengyelország exportja 2010 első hét hónapjában 20%-kal csökkent az előző év azonos időszakához képest. Hollandiában az elmúlt évihez képest nagyobb terméssel számoltak.

Magyarországon a káposzta termőterülete 2,5-3 ezer ha körül alakul, a betakarított mennyiség 2004-től folyamatosan csökkent. Szakértői becslések szerint **a káposzta termése 11-15%-kal csökkent az idén 2009-hez viszonyítva.**

A fejes káposzta termése és külkereskedelme Magyarországon



\* Becslés.

Forrás: KSH

A KSH adatai szerint a fejes káposzta felvásárlásában a friss fogyasztásra szánt termék az összes felvásárlás több mint kétharmadát teszi ki. A friss fogyasztásra kerülő fejes káposzta mennyisége 25%-kal csökkent az idei év első nyolc hónapjában, a felvásárlási ára 57%-kal, 101 Ft/kg-ra emelkedett. Hozzá kell azonban tenni, hogy a szélsőséges időjárás miatt a termelési kiadások és a növényvédelmi költségek is emelkedtek.

### A fejes káposzta felvásárlása

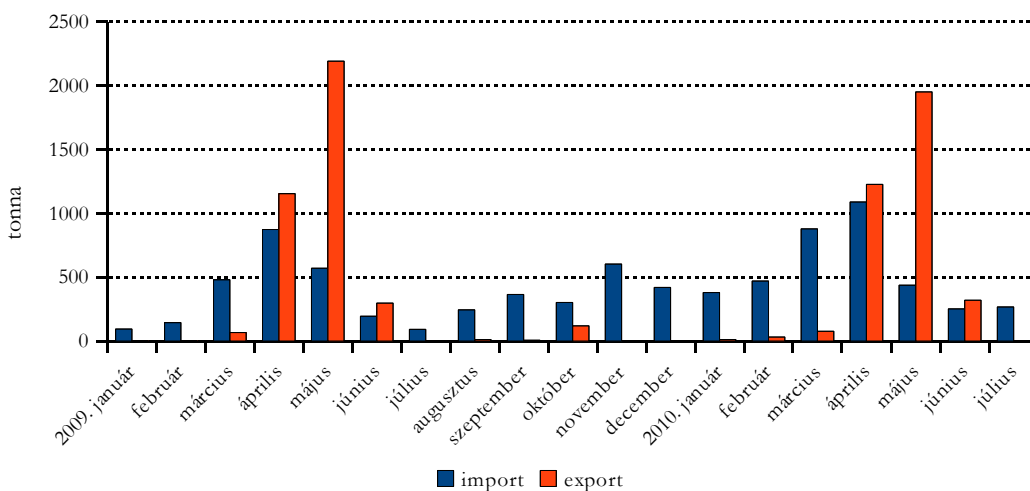
	2009. I-VIII.		2010. I-VIII.		Változás	
	Mennyiség	Felvásárlás ár	Mennyiség	Felvásárlási ár	Mennyiség	Felvásárlási ár
	tonna	Ft/kg	tonna	Ft/kg	%	%
Fehér fejes káposzta	7 898	59,0	5 852	95,4	74,1	161,6
frissen fogyasztásra	6 314	64,2	4 685	101,4	74,2	157,9
ipari célra	1 584	38,1	1 167	71,0	73,7	186,2

Forrás: KSH

A hazai kínálat a belföldi termés 3-6%-át jelentő külpiazi áruval egészül ki. Idén a kisebb belföldi kínálat az import bővülését vonta maga után. A KSH adatai szerint 2010 első hét hónapjában a behozatal 54%-kal 3,7 ezer tonnára emelkedett az elmúlt év azonos időszakához képest. A beszállított mennyiség döntő része Szerbiából, Macedóniából és Csehországból érkezett 2010. I-VII. hónapjában.

A friss vagy hűtött termékek export célországai elsősorban az északi államok, pl. Finnország, Norvégia, Svédország, ahova a kiszállításaink 70%-a irányult. A KSH adatai szerint 2010. I-VII. hónapban a kivitel 3,6 ezer tonnára csökkent, ezen belül a döntően május hónapra koncentrálódó mennyiség 10%-kal, 1,9 ezer tonnára csökkent. A fejes káposzta külkereskedelmi egyenleg negatív volt az elmúlt években.

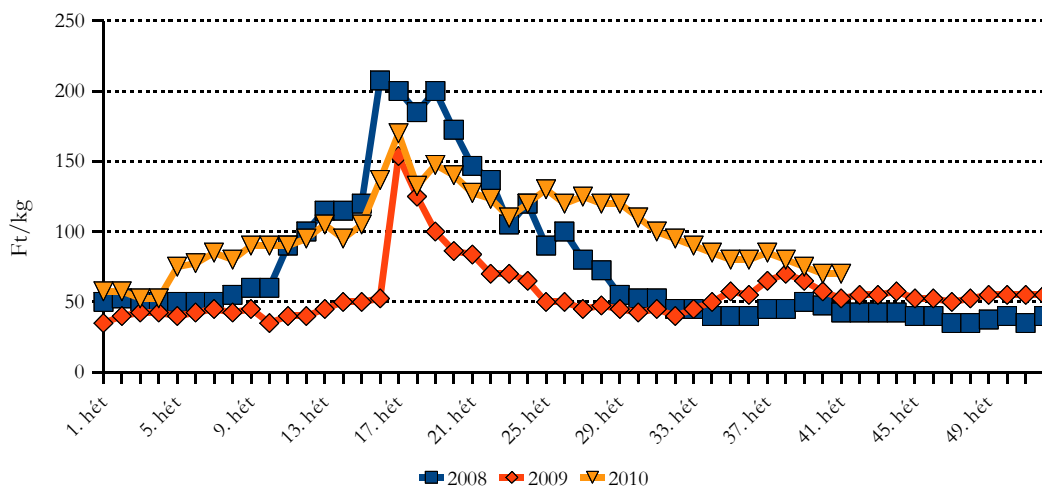
### A fejes káposzta kivitelének havi alakulása



Forrás: KSH

A fejes káposzta termésének alig 10%-a a vörös káposzta, a két típus (fehér és vörös) termelői ára eltérő. A káposzta termesztésében elkülönül a korai vagy primőr, illetve a szabadföldi termesztési mód, és eltérés van a termelői árakban is. A primőr fehér fejes káposztát 25%-kal kínálták magasabb áron (169 Ft/kg) az idén az elmúlt év azonos (17-25. hét) időszakához képest. A primőr termék kifutásától a szabadföldi fehér fejes káposzta ára 48%-kal volt magasabb (110 Ft/kg). A primőr vörös káposztát 21%-kal kínálták magasabb áron (202 Ft/kg) az elmúlt év azonos (21-25. hét) időszakához képest. A primőr termék kifutásától a szabadföldi vörös káposzta ára 30%-kal (125 Ft/kg) meghaladta a tavalyit. A termelői árak emelkedését – a termesztési költségek növekedése mellett – a kedvezőtlen időjárás hatására csökkenő termés okozta. A termés felszedésekor eső károsította a káposztát, ami szintén hozzájárult a kínálat csökkenéséhez. A betakarítás az időjárás miatt két-három hetes csúszással kezdődött.

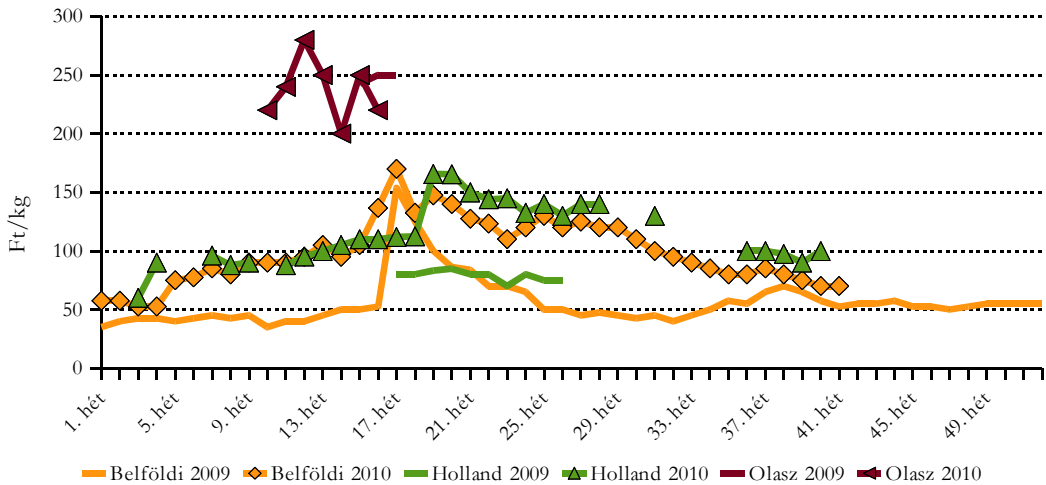
### A fehér fejes káposzta termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon



Forrás: AKI PÁIR

A Budapesti Nagyban Piacon a belföldi káposzta felhozatalának bővülésével, és ezzel együtt a termelői árak csökkenésével az import eltűnik a kínálatból és az év hátralevő részében már csak egy-két hétre jelenik meg a magyar termék versenytársaként. A holland fehér fejes káposzta az idén hosszabb ideig, magasabb nagykereskedelmi áron volt jelen a kínálatban, mint az elmúlt évben. Emellett két hónapig magas áron olasz termék is jelen volt a kínálatban.

### A belföldi és külföldi fehér fejes káposzta ára a Budapesti Nagybani Piacon



Forrás: AKI PÁIR

A fejes káposzta fogyasztói ára is jelentősen emelkedett az idén.

#### A fejes káposzta fogyasztói ára

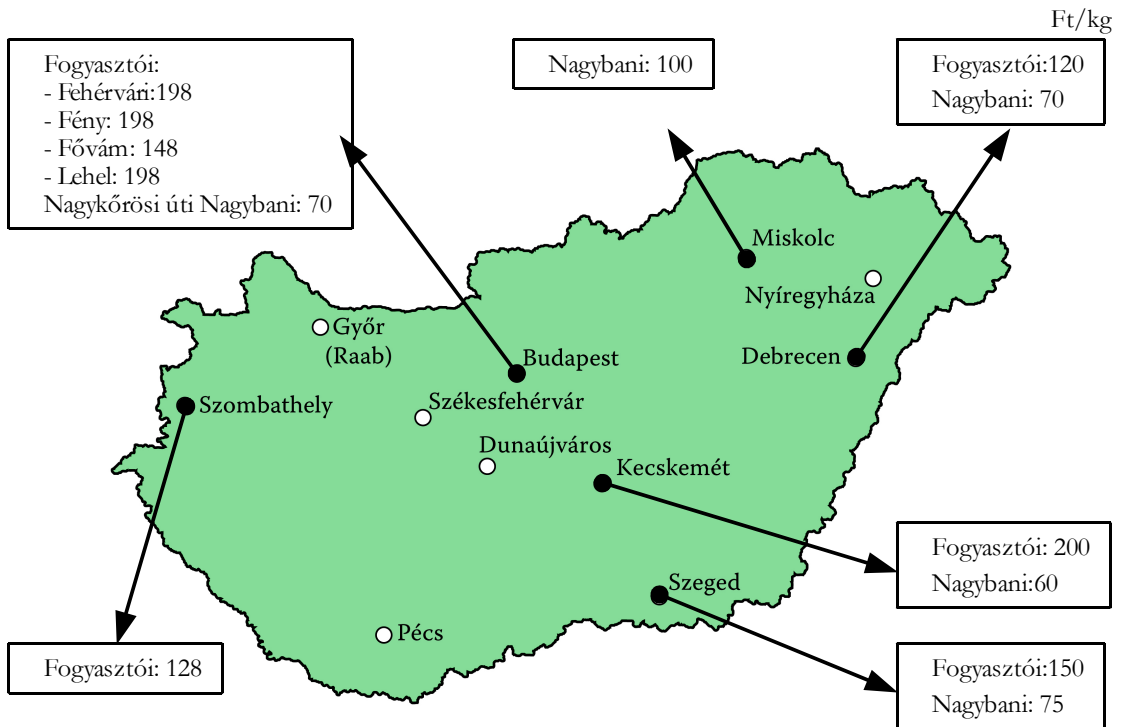
	Fehérvári út	Fény utca	Fővám tér	Lehel tér	Debrecen	Kecskemét	Szeged	Szombathely
2009. 1 - 42. hét	166	158	157	166	153	169	140	141
2010. 1- 42. hét	218	215	205	225	218	218	192	187
Változás (%)	131,4	135,9	130,9	136,0	142,6	128,8	137,4	132,2

Forrás: AKI PÁIR



1. ábra

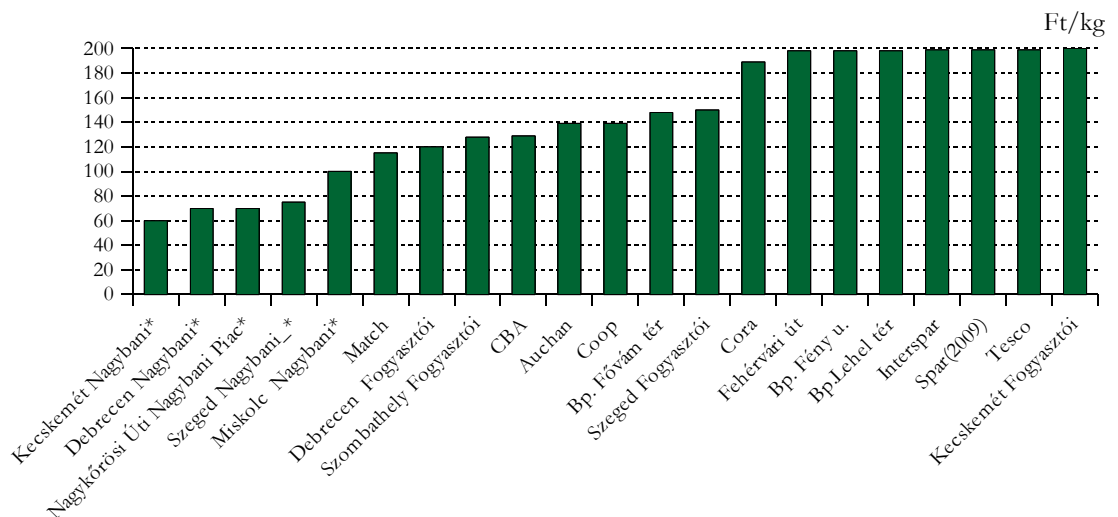
A fejes káposzta bruttó nagybani és fogyasztói ára (2010. 42. hét)



Forrás: AKI PÁIR

2. ábra

A fejes káposzta bruttó nagybani és fogyasztói ára (2010. 42. hét)



Forrás: AKI PÁIR

1. táblázat

Néhány I. osztályú, belföldi zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó termelői ára a  
Budapesti Nagybani Piacon

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Mérték- egység	2009. 42. hét	2010. 41. hét	2010. 42. hét	2010. 42. hét / 2009. 42. hét (%)	2010. 42. hét / 2010. 41. hét (%)	
Burgonya	Condor	-	Ft/kg	49	100	105	216,5	105,0	
	Aladin	-	Ft/kg	50	110	104	207,0	94,1	
	Desire	-	Ft/kg	43	100	100	232,6	100,0	
	Agria	-	Ft/kg	50	110	110	220,0	100,0	
	Red-Scarlett	-	Ft/kg	-	120	120	-	100,0	
	Cherie	-	Ft/kg	90	160	153	169,4	95,3	
Paprika	TV édes p.	30-70 mm	Ft/kg	125	180	200	160,0	111,1	
		70 mm+	Ft/kg	160	240	270	168,8	112,5	
	Hegyes p.	-	Ft/db	50	55	50	100,0	90,9	
	Bogyiszlói	-	Ft/kg	290	330	330	113,8	100,0	
	Pritamin	-	Ft/kg	400	420	440	110,0	104,8	
	Alma p.	-	Ft/kg	155	180	180	116,1	100,0	
	Kaliforniai p.	70 mm+	Ft/kg	400	500	500	125,0	100,0	
	Cseresznye p.	-	Ft/kg	180	245	200	111,1	81,6	
	Lecsőpaprika	-	Ft/kg	80	140	155	193,8	110,7	
Uborka	Blondie	70 mm+	Ft/kg	135	215	260	192,6	120,9	
	Berakó(fürtös)	Kígyó	400-500 g	Ft/kg	180	225	290	161,1	128,9
		3-6 cm	Ft/kg	235	300	310	131,9	103,3	
		6-9 cm	Ft/kg	200	265	275	137,5	103,8	
9-14 cm	Ft/kg	175	210	245	140,0	116,7			
Főzőtök	Spárgatök	-	Ft/kg	120	210	220	183,3	104,8	
	Cukkini	-	Ft/kg	250	280	245	98,0	87,5	
	Patisszon	-	Ft/kg	200	250	245	122,5	98,0	
	Bébitök	-	Ft/kg	200	295	280	140,0	94,9	
Sárgarépa	-	-	Ft/kg	79	108	103	129,8	95,4	
			Ft/csomó	110	145	120	109,1	82,8	
Petrezselyem	-	-	Ft/kg	325	350	350	107,7	100,0	
			Ft/csomó	170	220	220	129,4	100,0	

1. táblázat folytatása

**Néhány I. osztályú, belföldi zöldség és gyümölcs leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon**

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Mérték- egység	2009. 42. hét	2010. 41. hét	2010. 42. hét	2010. 42. hét / 2009. 42. hét (%)	2010. 42. hét / 2010. 41. hét (%)
Zeller	Gumós	-	Ft/kg	170	235	257	151,0	109,2
			Ft/db	100	120	120	120,0	100,0
Sóska	-	-	Ft/kg	250	270	260	104,0	96,3
Spenót/paraj	-	-	Ft/kg	270	380	300	111,1	79,0
Cékla	-	-	Ft/kg	81	120	100	123,8	83,3
Fejes káposzta	Fehér	-	Ft/kg	55	70	70	127,3	100,0
	Vörös	-	Ft/kg	100	115	105	105,0	91,3
Kelkáposzta	-	-	Ft/kg	110	115	115	104,6	100,0
Bimbós kel	-	-	Ft/kg	300	370	380	126,7	102,7
Karalábé	-	-	Ft/kg	68	100	95	140,7	95,0
			Ft/db	70	60	65	92,9	108,3
Karfiol	karfiol	16 cm+	Ft/kg	90	175	205	227,8	117,1
Vöröshagyma	Barna héjú	40-70 mm	Ft/kg	72	102	104	145,5	102,0
		70 mm+	Ft/kg	77	110	110	142,9	100,0
	Lila héjú	40-70 mm	Ft/kg	130	180	180	138,5	100,0
Fokhagyma	Zöldhagyma	-	Ft/csomó	80	100	100	125,0	100,0
Fokhagyma	Fokhagyma	45 mm+	Ft/kg	670	1100	1050	156,7	95,5
Gomba	Csiperke	-	Ft/kg	417	417	417	100,0	100,0
	Laska	-	Ft/kg	550	500	500	90,9	100,0
Csem. kukorica	-	-	Ft/db	38	45	45	120,0	100,0
Körte	Alex/Bosc K.	60-70 mm	Ft/kg	275	300	320	116,4	106,7
	Fétel apát	65-80 mm	Ft/kg	-	280	305	-	108,9
	Vilmos	60-75 mm	Ft/kg	265	290	330	124,5	113,8
Szilva	Besztercei	28 mm-ig	Ft/kg	160	220	-	-	-
	President	35 mm+	Ft/kg	155	220	-	-	-
	Stanley	28 mm-ig	Ft/kg	120	220	250	208,3	113,6
	Japán típusú	35 mm+	Ft/kg	220	280	270	122,7	96,4

 A teljes adatbázis megtekinthető a [www.aki.gov.hu](http://www.aki.gov.hu) oldalon

Forrás: AKI PÁIR

2. táblázat

**Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség és gyümölcs  
leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagyban Piacon**

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Szárm. hely	Mérték- egység	2009. 42. hét	2010. 41. hét	2010. 42. hét	2010. 42. hét / 2009. 42. hét (%)	2010. 42. hét / 2010. 41. hét (%)
Burgonya	nem jelölt	-	Franciao.	Ft/kg	-	104	110	-	105,8
Paprika	Kaliforniai p.	70 mm+	Hollandia	Ft/kg	490	568	500	102,0	88,0
Padlizsán	-	70 mm+	Hollandia	Ft/kg	400	400	-	-	-
			Olaszo.	Ft/kg	-	340	-	-	-
			Spanyolo.	Ft/kg	340	320	300	88,2	93,8
Sárgadinnye	zöldhúsú	-	Brazília	Ft/kg	-	500	-	-	-
	sárgahúsú	-	Olaszo.	Ft/kg	-	300	-	-	-
Főzőtök	Cukkini	-	Olaszo.	Ft/kg	-	270	250	-	92,6
			Spanyolo.	Ft/kg	-	240	-	-	-
Sárgarépa	-	-	Belgium	Ft/kg	-	106	100	-	94,3
Zeller	Gumós	-	Hollandia	Ft/kg	-	180	-	-	-
Vöröshagyma	Barna héjú	40-70 mm	Ausztria	Ft/kg	60	-	100	166,7	-
			Hollandia	Ft/kg	70	100	100	142,9	100,0
			Németo.	Ft/kg	65	-	-	-	-
Fokhagyma	Fokhagyma	45 mm+	Hollandia	Ft/kg	-	174	180	-	103,5
			Kína	Ft/kg	660	950	950	143,9	100,0
Alma	Granny S.	65 mm+	Spanyolo.	Ft/kg	-	-	750	-	-
			Franciao.	Ft/db	65	74	72	110,8	97,3
Körte	Alex/Bosc K.	60-70 mm	Belgium	Ft/kg	-	328	340	-	103,7
			Olaszo.	Ft/kg	268	-	-	-	-
	Fétel apát	65-80 mm	Olaszo.	Ft/kg	320	394	365	114,1	92,6
	Conference	60 mm+	Olaszo.	Ft/kg	-	280	-	-	-
	Vilmos	60-75 mm	Belgium	Ft/kg	260	-	-	-	-
Olaszo.			Ft/kg	250	344	365	146,0	106,1	
Őszibarack	nem jelölt	-	Olaszo.	Ft/kg	274	-	-	-	-
			Spanyolo.	Ft/kg	256	296	310	121,1	104,7
Nektarin	nem jelölt	-	Olaszo.	Ft/kg	316	300	330	104,4	110,0
			Spanyolo.	Ft/kg	304	294	350	115,1	119,2

2. táblázat folytatása

**Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség és gyümölcs  
 leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagyban Piacon**

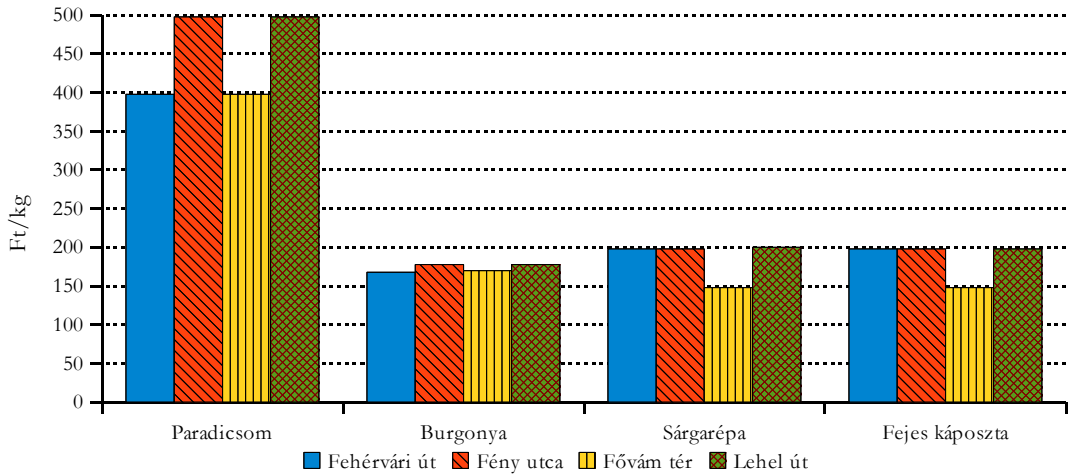
Faj	Fajta/ Típus	Méret	Szárm. hely	Mérték- egység	2009. 42. hét	2010. 41. hét	2010. 42. hét	2010. 42. hét / 2009. 42. hét (%)	2010. 42. hét / 2010. 41. hét (%)
Földieper	-	-	Spanyolo.	Ft/kg	-	-	1600	-	-
Gesztenye	-	-	Olaszo.	Ft/kg	1000	1340	1200	120,0	89,6
Csemege- szőlő	Fehér	-	Olaszo.	Ft/kg	250	290	315	126,0	108,6
	Piros	-	Olaszo.	Ft/kg	312	320	340	109,0	106,3
Citrom	-	53-65mm	Spanyolo.	Ft/kg	-	320	270	-	84,4
			Töröko.	Ft/kg	257	327	273	106,3	83,6
Zöld citrom	-	-	Brazília	Ft/kg	-	-	630	-	-
			Mexikó	Ft/kg	-	672	-	-	-
Mandarin	-	54-69mm	Horvátország	Ft/kg	-	-	320	-	-
			Spanyolo.	Ft/kg	350	390	335	95,7	85,9
Narancs	Navel	67-80mm	Dél-Afrikai Közt.	Ft/kg	-	320	-	-	-
			Spanyolo.	Ft/kg	-	-	330	-	-
	Valencia late	67-80mm	Argentína	Ft/kg	-	-	330	-	-
			Dél-Afrikai Közt.	Ft/kg	274	300	315	115,0	105,0
Grapefruit	-	-	Spanyolo.	Ft/kg	246	292	-	-	-
			Dél-Afrikai Közt.	Ft/kg	-	340	360	-	105,9
Banán	-	-	Costa Rica	Ft/kg	233	211	217	92,9	102,6
			Ecuador	Ft/kg	242	220	228	94,0	103,6
			Elefántcsont- part	Ft/kg	-	206	211	-	102,4
			Kolumbia	Ft/kg	241	223	228	94,4	102,2
			Kamerun	Ft/kg	-	216	217	-	100,7

 A teljes adatbázis megtekinthető a [www.aki.gov.hu](http://www.aki.gov.hu) oldalon

Forrás: AKI PÁIR

3.ábra

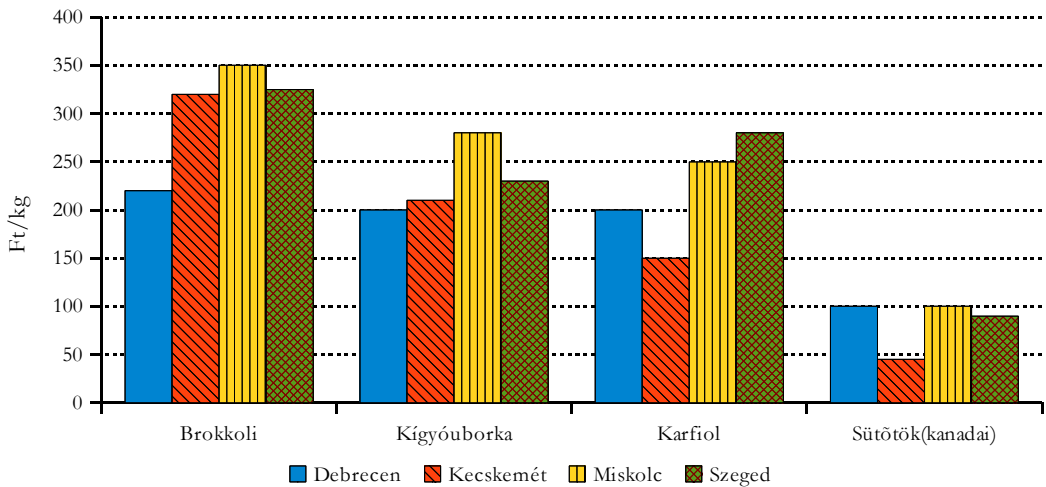
Néhány zöldségféle leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon  
2010. 42. hét



Forrás: AKI PÁIR

4.ábra

Néhány zöldségféle leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon  
2010. 42. hét



Forrás: AKI PÁIR

3. táblázat

**Zöldség és gyümölcs árak a poznani, a bécsi és a hamburgi nagybani piacon**

Ft/kg

Termék	Származás	Poznan		Származás	Bécs		Származás	Hamburg	
		min.	max.		min.	max.		min.	max.
		2010. 42. hét			2010. 41. hét			2010. 42. hét	
Padlizsán	belföldi	254	353	török	219	329	holland	332	388
Fejes káposzta	belföldi	34	42	belföldi	82	110	belföldi	53	89
Laskagomba	belföldi	846	987	magyar	986	1096	lengyel	1247	1385
Sárgarépa	belföldi	42	70	belföldi	219	274	belföldi	97	125
Kínai kel	belföldi	106*	141*	belföldi	110	164	belföldi	152	194
Alma	belföldi	117	164	belföldi	137	329	belföldi	208	235
Cukkini	belföldi	70	212	belföldi	274	356	spanyol	194	249
Nektarín	belföldi	141	212	francia	274	329	spanyol	-	-
Banán	külpia	204	247	külpia	..	..	tengerentúli	323	346
Petrezselyemgyökér	belföldi	141	183	belföldi	164	329	belföldi	416	609
Körte	belföldi	212	282	belföldi	137	274	belföldi	166	235
Őszibarack	külpia	247	331	olasz	192	411	francia	-	-
Zeller	belföldi	155	169	belföldi	192	274	belföldi	166	208
Fokhagyma	külpia	1022	1128	belföldi	1507	1507	kínai	1108	1247
Csíperkegomba	belföldi	282	317	magyar	548	685	belföldi	596	665
Burgonya	belföldi	47	56	belföldi	55	115	belföldi	89	111

\* Ft/db.

 Forrás: [www.bbrr.serwery.pl/wgro](http://www.bbrr.serwery.pl/wgro), [www.magwien.gv.at](http://www.magwien.gv.at), [www.marktundpreis.de](http://www.marktundpreis.de)

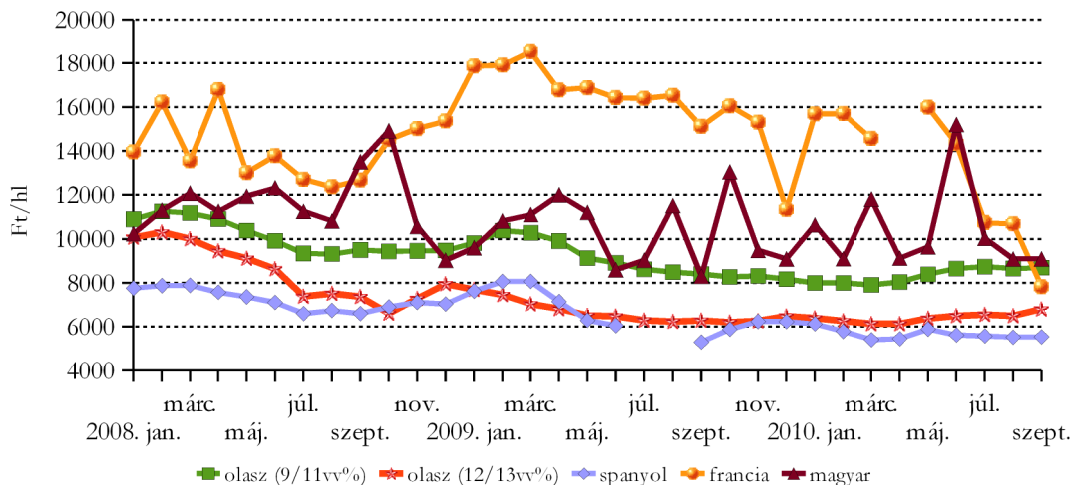
## BORPIACI INFORMÁCIÓK

Magyarországon lassan befejeződik a szüret. Az egri borvidéken ismét veszteséges esztendőt zárnak. A borvidék termésének 60%-át nem helyben dolgozzák fel, hanem más borvidékekre, illetve külföldre szállítják, így a tavalyinál kevesebb egri bor készülhet. Az előző évek átlagos termésének csupán 40%-a termett 2010-ben. Az 5700 hektáros egri borvidéken 30-40 mázsa volt a hektáronkénti átlagtermés. A szőlő ára megduplázódott 2009-hez képest, a minőség messze elmaradt a tavalyitól.

Az Európai Unió Bizottsága tíz kérvényező ország (Németország, Auszria, Magyarország, Csehország, Szlovákia, Szlovénia, Belgium, Dánia, Nagy-Britannia, és Hollandia) számára engedélyezte a cukorok előírtnál nagyobb mértékű javítását mustsűrítménnyel, valamint répacukorral legfeljebb 2 térfogatszázalékgig. Ez a rendelet vonatkozik minden 2010-ben szüretelt szőlőből készült szőlőmustra, részben erjedt szőlőmustra, még erjedésben levő újborra és borra. Az 1234/2007/EK tanácsi rendelet értelmében az így készült bor nem tartalmazhat 12,5 térfogatszázaléknál több alkoholt.

1. ábra

### A lédíg kiszterelésű fehér asztali borok értékesítési ára néhány európai országban

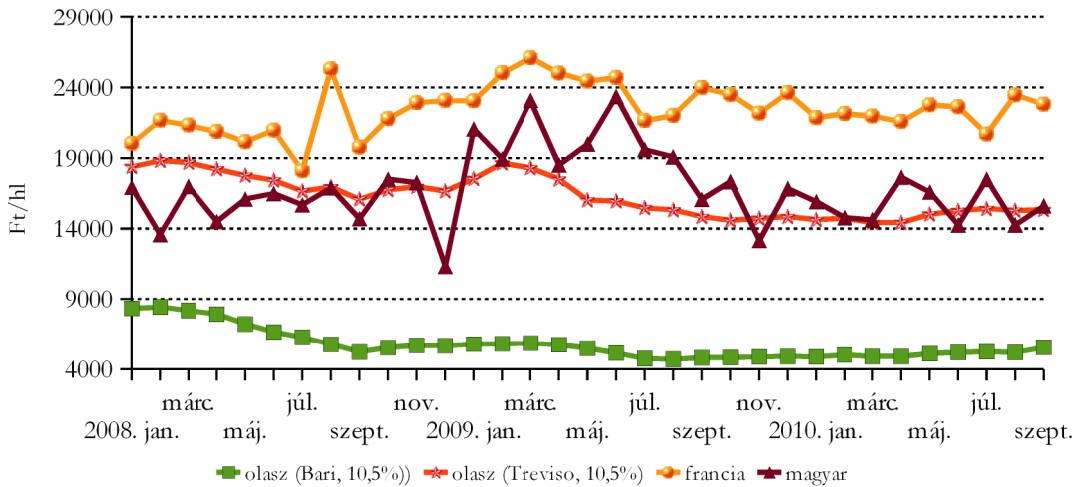


Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV



2. ábra

**A lédig kiszerezésű fehér tájborok értékesítési ára néhány európai országban**

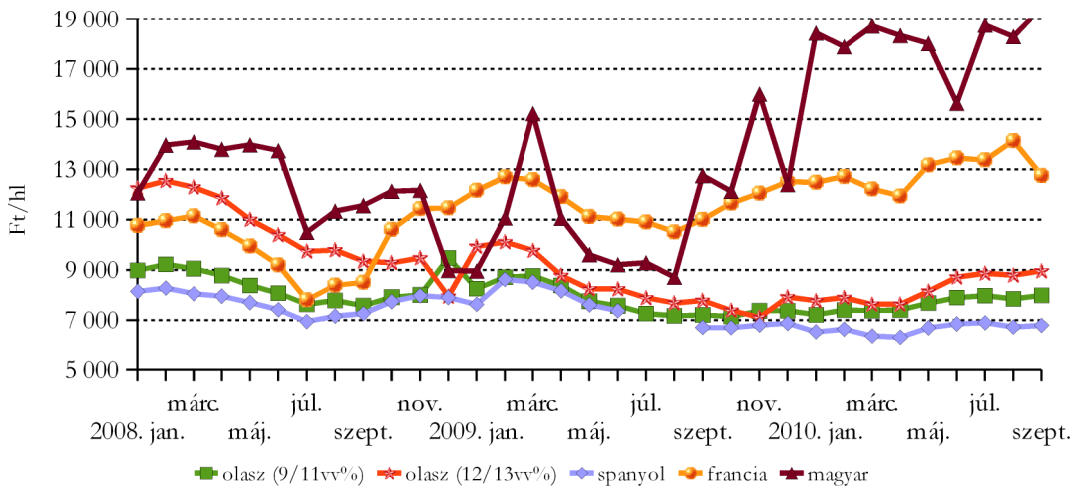


Olaszország Bari és Treviso borvidékén termelt tájborok átlagára

Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, OIV

3. ábra

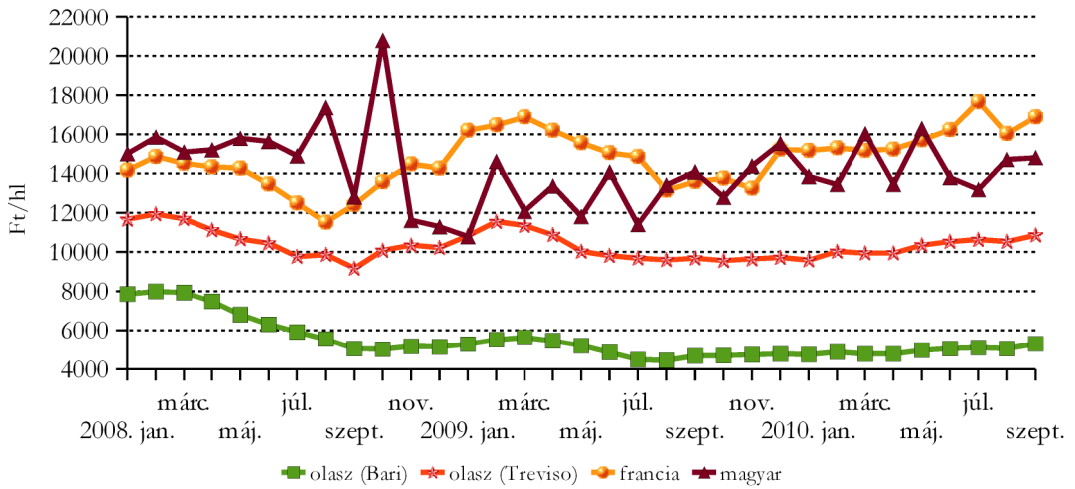
**A lédig kiszerezésű vörös és rozé asztali borok értékesítési ára néhány európai országban**



Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV

4. ábra

**A lédíig kiserelésű vörös és rozé tájborok értékesítési ára néhány európai országban**



Olaszország Bari és Treviso borvidékén termelt tájborok átlagára

Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, OIV





**Agrárgazdasági Kutató Intézet**

**Piaci Árinformációs Rendszer**

<https://pair.aki.gov.hu>